

ССРЭ-НИҢ МИНИСТРЛЕР ЧӨВҮЛЕЛИНДЕ

Ол дугурудалаа экономиктиг болгаш эртем-техниктиг калды ажылдаккалы талазы-биле чазактар аразының совет-индий комиссиясының амжил-нын хемчээлине дууштур планнаашкыга хамаарыштыр деп каттыштырып ажылдар талазы-биле совет-индий миничилел бөлүүн тургузар деп айткан.

Шинчилел бөлүү экономика талазы-биле баш бурунгаар савалгаалар кытырыга, чыл бүрүдө, ортумак хуусаалыг

КАДЫ КЫЛГАН СОВЕТ-ИНДИЙ ДЕКЛАРАЦИЯ

(Төңүзү, 3-геми 1-ги арында).

Делегация өн-өүзү болуп өң хөй чурттакчылыг дө-
вөскөри—Азияга бүгү күнүлөрүнүн каттышкан күжүнүн
кинине үндөйлөш, кайы-даа талага ажык-дузалыг
кады ажылдажылганы калбаа-биле хөгжүдүп, тайбынны
болуп быжыг тургустуу чорукту быжыггаары онза ужу-
дузалыг деп санап турары Совет Эвилели болуп Индия
бадыткаан. Улустар тайбынны болуп чагай кожа-хөлбө
догуннашкынны байдалына чурттапшыдаар, улустун ам-
дырал кенедерин көдүрүп, экономиканын болуп кул-
туранын көдүрүшкүнү бирги аелчеге хамааржыр кул-
дырал, оон-биле кады кижини кулланарларын социал база
экономиктиг айтырмаларын шийирлээринче угалдыларын
турар ындиг таарымчалыг байдаларын тургузарына илг
бээрини эргөжөк чүгүлээрин дугайын Совет Эвилели
болуп Индия чөпчөрежип дугурушкан.

Күрүнелер аразына харылааларга күштү ажылаарын-
дан ойталары, кызыгаарларын, сүверенетин болуп дөдө
болбоюн барымдаалап хүндүлээр, илтигы херектерге хол-
гаарлаады, доду ден өргөге база кайы-кайыгында-даа ажы-
кыг болурунга үндөйлөш, экономиктиг болуп өске-даа хө-
вирини кады ажылдажылганы калбаа-биле хөгжүдөрү дөдө
ышкып ындиг принциптер бүгү күрүнелер аразына хар-
ылааларын үндөйлөш болуп ужураг деп талалар санап
турар.

Ийн талаларын бодалы-биле алырга, Азияны быжыг
тайбынны, доктаамал чорукту болуп чагай кады ажыл-
дажылганы див болурун чурттар аразынын харылаала-
рын улам ынай чөгүмчүдүрүнгө база бүгү-ниини тайбынны
быжыггаарына дадалаа чөк илтиг бээр.

Совет Эвилели болуп Индия улустарын боттарынын
салым-хууун хостуг башкаар эргези дөдө, боттарынын
хамаарышпас эргезин боттарынын база депшилелгил со-
циал-экономиктиг чаарыгаларын амдыралга чорудары
дөдө доктун-биле туржуп турар.

Каттышкан Наилалар Организациянын улуг ужу-ду-
залын үндөш, делегациян дүшүрүлүп чоруп компадирин
хөргөге оон тодарай салымшкынны демдөвлөшпаш.
КНО-ну быжыггаарына, КНО-нун Уставынн сорулгаларын
болуп принциптерин шынгын сагырынга үндөйлөш, бү-
гү-ниини тайбынны база улустарын айыл чок чорун дө-
кирине оон ажыктыг боттарынын боттарынын шийир-
лиин талалар бадыткаан.

Чөпчөргөшкынни өндөр бөдүрүнн соксадыр, ажы-
кыг делегет кынаадазын тургускан, аярогүл чөпчөктү-даа,
чөпчөргөшкынни аана хөвирлерин-даа кириштирбашан,
боо-чөпчөктү бүгү-ниини болуп бүрүнү-биле дүжүрүнн
чөдип алыр — тайбынны кадалааларына база быжыгга-
рынга бирги черегин ужу-дузалыг деп, Совет Эвилели биле
Индия санап турар. Олар боо-чөпчөктү дүжүрү талалы-биле
Бүгү-делегет конференцияны чымдыларынга практиктиг
бетелдөргө кирер үе келген деп, ол сорулга-биле КНО-нун

тускай комитетинин ажылына дөткөмчө көргүзөринге бөсөн
бис деп, чангыс аай бодалы барымдаалап турар.

Индий океанын тайбынны зонасы болулар айтырманы
таарымшыр шийирлээринин аргазын тывар дөдө, өске
бүгү сонуургалдыг күрүнелер-биле кады ден өргөге үндө-
лөш, киржиринге бөсөнн ийн тала бадыткаан.

КНО-нун Уставына дүштүр, делегет харылааларына
күш ажылаарынн азы күш ажылаар деп кыжымшкын-
ны бүгү хөвирлеринде болуп илерөшкыннеринде ойт-
лаар дугайында, оон-биле кады аярогүл чөпчөктү ажыла-
рын кезе меңгөдө хоруу дугайында организациянын кежи-
гү-күрүнелеринн амунээзинде хүндүткелдин-биле мең-
гөдө резолюцияны КНО-нун Кол Ассамблеянын хүлөп ал-
ганын делегет амдыралына улуг болушкун кылдыр кө-
рүп, Совет Эвилели биле Индия сеткил ханып демдөглөш.
Ол шийирин боттандыры — делегациян айыл чок чорун
быжыггаарына улуг салымшкын болуп болуп бүгү күрү-
нелеринн эрге-ажыктыгына харылаар дөдөринге талалар
бүзүрелдиг. Олар КНО-нун Кол Ассамблеянын үстүдө
айтышкан шийиринн амдыралга херек кырынга чорударын
хандырып болуп дөдө хөмчөгөрин КНО-нун шүгүмү-биле саат
чөккө боттандыры дөдө туржуп турар.

Айыл чок чорук Чөвүлөринн доктаамал кежигүнү-күрү-
нелеринн шийир бөдөдөдөрүнн кылдыр дугайында КНО-га
Совет Эвилелинин кирген саналын Индиянын Премьер-
Министри таарымчалыг деп көрүп турар болуп оон-биле
хөдөшкын каматтыган акша-хөргөшкын чамызын хөг-
жүп орап чурттарга меңгөдө дуалаады көргүзөринче угал-
дыраа чөгүрү дөдөринге Индиянын бүзүрелдин база кат-
ип илереткен. Ол санал боо-чөпчөктү дүжүрүнн болуп
хөгжүдөдөгү хөргөдөдөгү дуалаадынын улгатырарынн
талалы-биле кайдыг дөдө ажылаагынын болурун тодарып
сорулгалдыг бөдүгү күжүнншкыннерин үндүрүп чүгүл дө-
дөринге ийн тала чөпчөргөшкөн.

Колонизациянын артыкчыларын дүргөн болуп долу-
биле уузукаары дөдө, колония чурттарга болуп улустарга
хамаарышпас чорукту тысыр дугайында КНО-нун деклар-
ацияны дый болуп ажыктыг кылдыр күсөдөрүн дөдө,
Совет Эвилели биле Индия моон сонгаар-даа быжык-биле
туржур. Расизмин болуп апартеидтин кайдыг-даа хөвирлер
болуп илерөшкыннери, каа-даа турарын талалар
шийирлиг-биле буруу шаккан.

Чугалаажышкыннарнын үзүндө СЭКП ТК-нын Чингине
секретары болуп Индиянын Премьер-Министри. Тайбын,
найрал болуп кады ажылдажылга дугайында керөөнн бы-
жыг үндөйлөшкө аны-бүрү талаларыг совет-индий хары-
лааларынн чайтыш чок калбарын база быжыгын чуртары-
га ханык-биле сеткил ханганын илереткенер. Ийн чуртар-
ынн аразында тургусканга найралды болуп кады ажыл-
дажылганы быжыггаар база калбарып угалымшкынны
ССРЭ биле Индия моон сонгаар-даа дөдө-биле чорударын
олар хүндүткелдин-биле бадыткааннар.

Күрүнелер аразына бот-боттарын билчир болуп уду-
дөдө бүзүрел чорукту быжыггаарына, күрүнелер а-
разына харылааларынн айтырмаларын болуп бүгү-ниини
тайбынны быжыггаарынын сорулгаларын чөдипшкынниг
шийирлээринде күрүнелер ажылдажылганын бүгү ден-
недөргө, оон иштинде дөдө деннеге, хууа ужуражылга-
ларынн база харылааларынн улуг ужу-дузалын СЭКП
ТК-нын Чингине секретары болуп Индиянын Премьер-М-
инистри демдөглөш.

ССРЭ биле Индиянын аразында бот-боттарына ажыктыг
экономиктиг, салыг болуп эртем-техниктиг кады ажыл-
дажылганын чөдипшкынниг хөгжүдөдө бөдөдөр үзүндө бе-
дик үндөйлөш алган.

Ийн чурттарын аразында экономиктиг калбак кады
ажылдажылганын түнөйлөш Индия дөдө хөй улуг үлө-
лүр бөдүрүлгөдөр болуп туралар, оон иштинде Бхиланде
болуп Бокорода металлургия заводтары, Раниче, Харвар-
да, Дурганурда машина туудуун заводтары, Баруниде
болуп Койянде нефть болбаазырадыр заводтар, нефть ты-
вар черлер, электростанциялар болуп өскө-даа тургус-
туган болуп ам туттунуп турар. Ол—чурттын экономиктиг
хамаарышпас чорунн быжыггаарына индий кааадын кү-
зөд-чүткүдөгү ханык болуп турар.

Ийн чурттын аразында экономиктиг болуп техниктиг кады
ажылдажылганы моон сонгаар-даа сайырадып быжыгга-
рынга быжыг чүткүлүүн талалар илереткен. Ук кады ажыл-
дажылга ССРЭ-нин дуаазы-биле моон мурунда туудуп тур-
гускан объектилерин калбарыры-биле, ол ышкып чаа үлө-
лүр бөдүрүлгөдөр болуп өске-даа объектилерин, оларын
аразында кады болуп онуг металлургиянын, нефтинн, бой-
дус газын болуп өске-даа ажыктыг казымаларын шийи-
лөп тыварынын, казырынн болуп болбаазырадырынн
талалы-биле, энергетика, нефтехимия болуп үлөтүрүнн
өске-даа адыраларынн, көдө ажыл-агыйынн база национал
техниктиг калдар бөдөдөдөрүнн талалы-биле база өске-даа
объектилерин туудуп тургузары-биле боттаныр. Оон-биле
кады талалар, тодаргайлаарга, Бхиланде чылда күчүзү
7 миллион тонна, Бокорода чылда күчүзү 10 миллион тонна
кан элдилер металлургия заводтарын улгатырарынн, чылда
6 миллион тонна нефть бөдүрүп күчүзү нефть болбаазы-
радыр заводту Матхурга туралар, Малайжахада чө-холоан
даг-арыгалдыг комплексинн, Калькуттага метрополитенин бол-
гаш талаларынн моон сонгаары дугурулганын өзүлгө
өске-даа объектилерин тузарын, ол ышкып онуг металлур-
гиянын, база үлөтүрүнн чин болуп өске-даа адыраларын
нн талалы-биле кады ажылдажылганы боттандырып болган.

Оон-биле кады ССРЭ-нин чааа чүгүл апарган таварыла-
ларда тускай экономиктиг дуааны Индиянын чааага көргү-
зөр.

СЭКП ТК-нын Чингине секретары Л. И. Брежнев Ин-
дияга аян-чорунун үзүндө дараазында дугурулгаларга ат
салдыган:

Совет Социалисттик Республикалар Эвилели биле Индия

Республиканын аразында экономика болуп кадыг салыг та-
лазы-биле кады ажылдажылганы улам ынай хөгжүдөр дугайы-
нда дугурулгала, ол ышкып ук дугурулгалар боттандыра тала-
зы-биле тодаргай базымарын айткан протокол.

Совет Социалисттик Республикалар Эвилелинин Күрүненин
план комитети биле Индия Республиканын план комиссиязы-
нын аразында кады ажылдажылга дугайында дугурулгала.

Совет Социалисттик Республикалар Эвилелинин чааа-биле
Индия Республиканын чааадын аразында консул конвенция-
зы.

ССРЭ биле Индиянын аразында найралды болуп хөй та-
лазыг кады ажылдажылганы улам ынай быжыггаарына ук
дугурулгалар чаа улуг салымшкынн киирер дөдөринге ка-
йы-даа тала бөдүрелдиг.

Совет-индий салыггажышкыннын эки хөгжөөнн талалар
сеткил ханыкшкын-биле демдөглөп турар. Ден эргезин бол-
гаш бот-боттарына ажыктыг бөдүрүнн принциптеринге үн-
дөйлөтүнгөн үр-түндөдиг салыг-экономиктиг кады ажыл-
дажылга найралдыг ийн күрүненин экономиканын хөгжү-
дөрүнн объективтиг дүрүм баураар чүгүл болуп чүгүл фак-
тор болу берген.

Кады ажылдажылганын мөөнөттинген дүжүлганын үн-
дөйлөш, 1980 чылга чөдөр совет-индий салыггажышкын-
нын хөмчөөнн 1,5—2 катип улгатырар хөмчөгөдөр алы-
рын талалар дугурушкан. Маана үндөйлөш ийн күрүненин
аразында үр хуусаалыг, доктаамал болуп улуг хөмчөөдиг
салыггажышкыннын улам ынай сайырадыр талалы-биле ка-
ды кылган санал-оонадарын 1974 чылда талаларынн хама-
арышкан организацияларын ажылдап кылдыр. Улөтүр, про-
дукциянын чамдык хөвирлерин бөдүрүнн специализациянын
болуп кооперастарын, ССРЭ-ге болуп Индияга чүгүл ба-
раанарын бот-боттарынын аразында салыггажырын улгаты-
тырар дөдө ССРЭ-ге болуп Индияга чаа бөдүрүлгөдөрүнн
туудуп, моон мурунда ажылдап турар бөдүрүлгөдөрүнн улгаты-
ларын барымдаалаан бот-боттарына ажыктыг кады ажыл-
дажылганын чаа хөвирлерин ол санал-ооналарга көрү ужурут.

Эртем, уран чүгүл, литература, өөредилге, кадык камта-
лы, паралага, радио, телевидение, кино, турлам болуп спорт
талалы-биле совет-индий харылааларынн хөгжүдөдөгү ка-
йы-даа талалар байыр чөдирип турар. Айткан адыралар аа-
йы-биле харылааларын улам ханылаады хөгжүдөрүнн чүгүл
ден санап турар.

СЭКП ТК-нын Чингине секретары Л. И. Брежнев аян-
чорун болуп аян-чоруктун үзүндө болуп чугалаажыш-
кыннар Совет Эвилели болуп Индиянын аразына найрал-
дын болуп үр-түндөдиг кады ажылдажылганын хөргөдө,
Азияга болуп делегет тайбынны быжыггаарынын хөргөдө
чаа чүгүл салымшкын болуп дөдөринге талалар бөдүрелдин
илереткен.

СЭКП ТК-нын Чингине секретары Л. И. Брежнев Ин-
диянын Премьер-Министри И. Гандини Совет Эвилелинге албан
бөдүн найралчы аян-чорун кылдып келирин чаалаан. Ча-
лаашкын өөрүп четтирмашкын-биле хүлөп алдыган.

НЬЮ-ДЕЛИ

1973 чылдын ноябрь 29

СЭКП Төп Комитетинин Чингине секретары
Л. БРЕЖНЕВ.

Индия Республиканын Премьер-Министри
И. ГАНДИ.

Совет Социалисттик Республикалар Эвилелинин болган Индия Республиканын аразына экономика база садыг талазы-биле кады ажылдажылганы улам ыңай хөгжүдөр дугайында

ДУГУРУЖУЛА

Совет Социалисттик Республикалар Эвилелинин чааа бол-
гаш Индия Республиканын чааа.

Совет Социалисттик Республикалар Эвилелинин болуп Ин-
дия Республиканын аразына 1971 чылдын август 9-та чар-
дыган Тайбын, найрал болуп кады ажылдажылга дуга-
йында керөөнн быжыг үндөйлөш, ийн чурттын аразында найрал-
ды болуп кады ажылдажылганы моон сонгаар-даа быжы-
лаарын болуп хөгжүдөрүнн күзөшпаш.

экономиканын хөй адыраларына талаларын калбаа-биле
кады ажылдажылганын түнөйлөш Бхиланде болуп
Бокорода металлургия заводтары, Рани, Харвар болуп
Дурганурда машина туудуун заводтары, Баруниде болуп
Койянде нефть болбаазырадыр заводтар, нефть тывыжы-
нын черлер, электр станциялары болуп өске-даа объекти-
лер ышкып, үлөтүрүнн ындиг улуг бөдүрүлгөдөрүнн база
объектилерин туудуулаан болуп туудуп турар, ол чорук
Индиянын экономиканын хөгжүдөдөгү болуп чурттын эко-
номика талалы-биле хамаарышпас чорунн быжыггаарына
угалган, Индиянын чааадын программасына дугуруп тур-
ар дөдөринн кичээргейге албышкан.

экономиктиг болуп социал депшилте дөдө демиселге ийн
күрүненин улустарынн эрге-ажыктыгына тааржыр турар
чүл болуп ийн чурттын аразына экономика болуп садыг
талалы-биле бот-бодунга ажыктыг кады ажылдажылганы бү-
гү хөмчөгөдөр-биле калбарырыч болуп ханылаарына
орадыжышкынны барымдаалаашпаш, дараазында чүдүлөр
дугайында дугурулганын чарып алырын шийирлээр:

1 ЧҮҮЛ

Бот-бодунн бүрүн эргелерин, девискээр талалы-биле бү-
дүн турарынн хүндүлээринн, илтигы херектерине холга-
лашпашынн принциптеринге үндөйлөш, ийн чурттын ара-
зына экономика болуп техника талалы-биле кады ажыл-
дажылганы база салыггажышкыннын дугуруп турар та-
лаалар моон сонгаар-даа хөгжүдөр болуп быжыггаар. Ол

кады ажылдажылганы үлөтүр, энергетика, көдө ажыл-
агый, геология-инженерия, калдар бөдөдөдөр болуп салы-
лажымшкын талалына база талаларынн экономиканы талалы-
биле тааржыр чүдүлөр дүргөн хөгжүдөгө чагай аргаларын
тургузуп турар, ийн чурттын экономиканынн ындиг өс-
ке-даа бүгү адыраларына боттандыра.

2 ЧҮҮЛ

Бо дугурулганын 1-ги чүдүлө айттыганын кады ажыл-
дажылга кайы-даа талага таарымчалыг негелдеринн барым-
даалааш, ийн чурттын экономиканын хөгжүдөрүнн, бөдү-
рүлгө кооперациянын, амгы үнөм техника болуп техно-
логия талалы-биле чөдипшкыннеринн солжарын болуп
ажылаарынн хөгжүдөрүннн аргаларын өөргөшп көрү сорул-
галыг болуп турар, ол чүд дөдө:

1. Кара болуп онуг металлургия талалы-биле бот-бот-
тарынын дугурушканын бөдүрүлгөдөрүнн болуп объектилерин
телевизорунн болуп тударынн талалы-биле, нефтинн,
бойдус газын, хөмүр-дашты болуп казымал өске-даа байла-
тарын шийиңчөп тыварынын, казырынн болуп болбаазы-
радырынн талалы-биле, энергетика, нефтехимия, судно ту-
дуу болуп үлөтүрүнн өске-даа адыраларынн, көдө ажыл-
агыйынн база ол ышкып калдар бөдөдөдөрүнн талалы-
биле кады ажылдажылга болуп. Ол кады ажылдажылганы
моон мурунда ССРЭ-нин дуалаажышкын-биле туттунган объек-
тилерин алгандарын болуп чаа үлөтүр, көдө ажыл-агый
бөдүрүлгөдөрүнн болуп өске-даа объектилеринн тударынн
өрү-биле база ол ышкып, калдарынн специализациян-
ган арга-биле бөдөдөдөрүнн өөргөшкө черлеринн организа-
циянынн өрү-биле боттандыра. Талалар Бхиланде бол-
гаш Бокорода металлургия заводтарынн түс бөдүрүлгө
чылда-7 болуп 10 миллион тонна кааны бөдүрүп күчүлүг
болуп кылдыр улам ыңай алгандарына. Матхурга чылда 6
миллион тонна нефтинн болбаазырадыр күчүлүг нефть бол-
баазырадыр заводун, Малайжахада чө-холоа

арыгал бөдүрүлгө талалы-биле комплексти, Калькуттага мет-
рополитенин болуп өске-даа объектилеринн тударына та-
лаалар кады ажылдаалар.

2. Устүндө айттыганын сорулгаларга Индия Республика-
нын чааага Совет Социалисттик Республикалар Эвилелинин
чааа чөдө тысыр, оон хөмчөөнн болуп негелдеринн
дугайында тускай дугурулгала кылдыганын турар.

3. Кайы-кайыгына сонуургалдыг болуп турар комплек-
тиг болуп өске-даа дериншкыннеринн чорудуп бээринн,
бараанарынн номенклатуразынн база саныл калбарынынн
күсөдө-биле бараан саарылганын улам ыңай доктаамал хөг-
жүдөр.

4. Бот-бодунн аразында санажылгаларын болуп чөдө
харылааларынн негелдерининн хөвирлеринн болбаазыра-
гайжылар.

5. Ушкү чурттарга бөдүрүлгөдөр турарына дериншкыннер
чорудуп бээринге база ачы-дуаа чөдиреринге кады ажылда-
жыр.

3 ЧҮҮЛ

Ийн чурттын эртем-техниктиг депшилгезинне илтигн бө-
рип, а ол ышкып экономиктиг харылааларынн хөгжүдөрүнн
дөдө болуп турар. Совет Социалисттик Республикалар Эви-
ли биле Индия Республиканын аразына эртем-техниктиг
кады ажылдажылганы, оон иштинде атомнуг энергияны тай-
бынн сорулгаларга ажылаарынн, космосту шийиңчээринн,
электрониканын талалы-биле кады ажылдажылганын улуг
дүлөдүлгө деп көрбүшкан, дугуруп турар талалар ол кады
ажылдажылганы моон сонгаар-даа хөгжүдөр болуп быжы-
лаары өргөжөк чүгүл деп санап турар.

4 ЧҮҮЛ

Дугуруп турар талалар Совет Социалисттик Респуб-
ликалар Эвилелинин болуп Индия Республиканын сонуургалдыг
организацияларынн аразына экономиктиг болуп садыг
харылааларынн талалы-биле кады ажылдажылганы хөгжү-

деринге, а ол ышкып бо дугурулгала үндөйлөш, бот-бот-
тарынын эрге-ажыктыгына база чурт бөдүрүннн хоойлугу-
дулаагына дүштүр, үр хуусаалыг чөгүрү дугурулгала-
ларны база контракттарынын чарынага бүгү хөмчөгө-биле
илтиг бээр.

5 ЧҮҮЛ

Боттарынын ниини чүткүлү бола, бот-бодунн аразына
экспортту хөгжүдөрүнн илтигн бөдө болуп оларынн улус-
тар аразына хүлөдөдөрүнн дугурулганынн эвес база бот-
тарынынн аразында күштүг болуп турар керөөлөргө болуп
дугурулгаларга дугуруп турар садыг-экономиктиг харылаа-
лар талалы-биле бот-боттарына артык эргелерин, чингелде-
леринн моон сонгаар-даа бөдө болуп деп, дугуруп турар
талалар демдөглөп турар.

6 ЧҮҮЛ

Ийн чурттарынн аразында бот-бодунга сонуургалдыг бо-
луп турар экономика болуп садыг харылааларыннн айт-
рылгаларынн талалы-биле сүмөлөжөдөрүнн дугуруп турар
талалар доктаамал чорудар алаар.

7 ЧҮҮЛ

Бо дугурулгала ааа ат салган хүндүнн эгелаш күштүг
болуп.

Бо дугурулганын 15 чыл хуусаалыг кылдыр чарган бол-
гаш бир эвес дугуруп турар талаларынн кайы-бирөөн бо
дугурулганын күштүг болуп турар соксадыр дугайында бөдү-
нүн күсөдө меңгөлөсө, дугурулганын күштүг болуп турар
хуусаалыг төдөргө чөдөр 6 ай бурунгар ол дугайын ду-
гурушкан өске талага дыйнатпас болза, бо дугурулгала да-
раазында бөш чыл бургуна-де чайгаар күштүг болуп, хуу-
сааа уаагында бээр.

Бо дугурулганын 1973 чылдын ноябрынын 29-та Нью-
Дели ийн чингине кесектер кылдыр, түс бурун орус-
хынды болуп англи чылдар кырынга чарган, ыңаарга бүгү
тектер бир демей күштүг.

Совет Социалисттик Республикалар Эвилелинин чааадын өмүнээзинден
Л. БРЕЖНЕВ

Индия Республиканын чааадын өмүнээзинден
ИНДИРА ГАНДИ

ЧИЛИНИН УЛУЗУ-БИЛЕ ЭП-СЕТКИЛ КАТТЫШТЫРЫЛГАЗЫ

Чилинин демократтары-биле
эп-сеткил каттыштырылганын
га турсааткан совет хөй-
ниини организацияларынн
хуралы октябрь 30-де Эпи-
лелдер бажыныннн залына
болуп эрген.

Илеткелчи ВПС-тиг сек-
ретары С. А. Шалаев Чили-
де бооп турар болушкуннар
дөдөргө чүлгө чили улустун ха-
лавы эвес-тиг деп демдөглөш.
Ол болушкуннар кижини төрө-
дөгөтенин эки идеяларынга
—хосталга чүткүлүгө, ха-
маарышпас чорук болуп тай-
бынче чүткүлүгө согушту та-
варыштырып турар. Иңчан-
гаш бүгү чурттарын болуп
диптерин улустары Чилиде
фашисттер-дерин чорукка уду-
р боттарынын килеңкешкынни
илереттүр турар.

ССРЭ-нин медицина эртем-
деринн академиязынын ака-
демик Н. Н. Блохин. ССРЭ-
нин чөдөдүлчүлөр эвилелинин

баштаар черинн секретары
М. К. Лукин, Москваын
СЭКП Гагарин райкомунун
бирги секретары Т. В. Го-
лубова, Даугавпилскыннн хи-
миктиг волюколор заводуун
бөдүрүлгө өөредилгезинн ин-
структору Л. Ф. Миглан олар
Чилинин күш-ажыкчы кижини-
чирин биле эп-сеткил каттыш-
тырылганын совет улустарын
нын илеретлөгү турарынн бот-
тарынын саналдарына он-
залап демдөглөшөр. Чили де-
мократтар-биле эп-сеткил кат-
тыштырылганын Совет комите-
тинн бистин чүткүлүгө тургу-
зарынн ораторлар саналаан.

Эрткен чилин Чилие Мос-
кванн өске туугулары-би-
ле кады улуг панельдер-биле
чурталаа бажычарынн түзүп
турган грановишк ажыкчы
В. И. Степанов ол саналды
илин-биле дөдөш.

ЗРЕНТИННИК 3 шак ам-ава четтин.
Ынчалзак диспетчер огуздар бичи
орзуддн чаны-биле чолалчылар бол-
гаш септекчилер шуужун эртпн-ле тур.
Мээч чогум калкыр херектик чорурумну
бияр диспетчер кыс кичи ортузу челе
берген назымг, кудер боттуг бир шити
доктаахпн, кичин кылдыр аа.
— Херидеги шиле Алакыл Макаромич
Кочин, 60 тур. Таныгынар!—дей-дир
Оог-биле медиялгичтинс.

БАСКЕТБОЛГА БИРГИ ЧЕР ДЭЭН.



даа мартын төгцүзүндө доосту
ТА: РТИ (Минск) биле «Жалг
дунас» командаларын ужу
ы Минскнин спортсменерин
-биле—76:69 санныг доосту
НЕЦОВТУН фотозу.
нын фотохрониказы).

Ш У Л А Н

кетбалистерия 87:69, баш
лар көдөз амыл-агыгй тех
кумунуң сургуулдарын 53
санга түс-түзүндө уккан,
намоочулар башкы учили
зинин оолдары-биле ужу
кан. Оюннуң баштайгы үз
де «Динамоунуң» спортчу
кошкак ойнал туура-даа,
түзүндө инициативаны ал
тилиз.

Б. АБРАМОВ

Т У Н Н Е Л Ч О О К Ш У Л А А Н

Телевидение

Барыш-Хемчик, Чөөн-Хем-чин арга-сүмдэрин сонгуургап багш, Улаан-Хем Таван район багш

ПОСВЯЩАДАН
программазы. 12.05 — Медзедзедильник». 12.40 — «Совет Элия». 13.10 — «Музыкалык инкиса» стип башындык уурулары» т.т. баайлыгы көргүзү. 3-ку таяк. «Нино Ани-чоруктарынын» жөнүзүр. «Атомчугаш». Мультфильм. 16.10 — Ойнуу телекөргүзү. 17.30 — Суг полюзүм (СКА-нын барсейининен дамчы-мастык программа. 18.45 — Ойнуу телекөзү. «13 сандай».

ЭЫЛДАН
Кинокомедия.
ПОСВЯЩАДАН
гун артил М. Н. Царев номчу-удытланы РСФСР-нин улусту-амаат башкара. 23.00 — 23.30.

АБЫР 3-ТЕ
НЫЛДАН
Уурулгара программа. 18.30 — дээр. 18.55 — «Нажанд-да» өт. 19.25 — Телемедзедер (Ор-реклама. 19.40 — «Алексич»-ы-ол-«Хунчуң ыраажылары»-нын пийиз. 21.40 — 23.00.

З. С. ШАРАВИИ.

Э Р Т Е М Г Е Ү Н Д Е З И Л Э Э Ш

БӨБ 2.ДЕ
азим» 9,45, 11,30, 13,15, 15,00
с» 9,15, 10,30, 12,30, 14,00
7,10, «Шыгалада» 18,45, 21,00
10,40, «Арға-арыг балладамы
15, 16,10, 18,05, 20,00 шақтарда
қ бузундуларында» 11,00, «Ох
аловитүг миллионяры» (2 се
шақтарда.
БАЖЫҢЫ: «Иван Васильев
10, 16,00, 18,00 шақтарда.
АБРЬ 3-ТЕ
азим» 9,45, 11,30, 13,15, 15,00
зирлер» 9,20, «Романтиктер
дугуйлары дағжан турал»
ода.
ме көргүзер мен» 15,00, «Шыл
ада.
«Пера» 15,00, 16,50, 18,40, 20,30
А БАЖЫҢЫ: «Приваловтун
ы кады»),
АЛАП ТҮР
ВГУН

КИНО

ДЕКАБРЬ 2-ДЕ

«НАИВРАЛЪ: «Хей шуугазыны»	9,45,	11,30,	13,15,	15,00
20, 19,05, 20,50 шаптарды				
«ПИОНЕРЪ: «Капитан Джекс»	9,15,	10,50,	12,30,	14,00
«Ира-ла, шуугучу»	15,35,	17,10,	«Шымгалаа»	18,45, 21,00
актарды.				
«КАА-ХЕМ»: «Хар калыны»	10,40,	«Арга-ары баллаады»		
30, «Решма биле Шераш»	14,15,	16,10,	18,05,	20,00 шаптарды
«ВОСТОК»: «Граф черинин бузуларынды»	11,00,	«Сел		
лаа Насыпаны»	13,30,	«Пилатусун миллионнары»	(2 с	
14,30,	17,30,	20,30 шаптарды.		
«ЭНЕРГЕТИК» КУЛЬТУРА БАКНЫН: «Иван Васильевич				
оффисинин солугу туру»	12,00,	16,00,	18,00 шаптарды.	

ДЕКАБРЬ 3-ТЕ

«НАПЯТИЯ.Т»: «Хей шуугаалым» 9.45, 11.30, 13.15, 15.00,
20, 19.05, 20.50 шақтарда.

ПИОНЕР: «Чайанын зирлері» 9.20, «Романтиктер»
10, 14.25, 16.00, «Трамвай дугулары дағал турда»
40, 17.30, 19.15, 21.00 шақтарда.

«КАА-ХЕМ»: «Сюетте» 15.00, «Күзгүрү мен» 15.00, «Шы-
лалы» 16.50, 18.40, 20.30 шақтарда.

ВОСТОК: «Решия биле Шера» 15.00, 16.50, 18.40, 20.30
шақтарда.

«ЭНЕРГЕТИК» КУЛЬТУРА БАЖЫҢЫ: «Приваловтун
диалогтары» 20.00 (2 сериясы қалды).

БӨГҮН

Күрүнениң хөгжүм-шии театрынга

А. САЛЫНСКИЙ

«БАРАБАНЧЫ КЫС»

Ши 19 шак 30 минутада эгелээр. Касса эртенгинин

шактан эгелеп ажылдаар. Шиини көөрү-биле коллек-
тивтиг чагыгларны база хүлээп ап турар.

ТЕАТРНЫҢ ДИРЕКЦИЯЗЫ.

.....

СОЛУН НЕДЕЛЯДА

6 КАТАП УНЕР

Пар. амз 2. Тираж 15.953 ЧАГЫГ № 2349

Шетинкин-Кравченко кудумчузу бажың № 1).ТС—01581